

Home > MARTIM SOAREZ > EDIZIONE > Non ouso dizer nulla ren

Non ouso dizer nulla ren

97,21

Mss.: A 56, B [167_{bis}].

Cantiga de refran; quattro *coblas singulares* di quattro versi.

Schema metrico: a8 a8 b8 B8 (37:53).

Edizioni: Bertolucci 24; CA 56; Machado 140; Molteni 142; Spina, *Lírica*, pp. 298-299; Torres, *Poesia trovadoresca*, p. 478.

- letto 661 volte

Edizioni

- letto 414 volte

Bertolucci

Non ouso dizer nulha ren
a mha senhor e sen seu ben
non ei mui gram coyt' a perder.
Vedes que coyta de sofrer:

d' amar a quen non ousarei
falar; pero non perderei
gran coita sen seu ben fazer.
Vedes que coyta de sofrer!

Por gran coita per-tenho tal
d' amar a quen nunca meu mal
nen mha coita ei a dizer.
Vedes que coita de sofrer!

E vejo que moyro d' amor

e pero vej' a mha senhor
nunca o per min á a ssaber.
Vedes que coita de sofrer!

15

- letto 314 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/non-ouso-dizer-nulla-ren>